

**PREZYDENT
MIASTA ŚWINOUJŚCIE**

Świnoujście, dnia 29 czerwca 2020 r.

WO-KP.0003.75.2020

**Pani Sylwia Marszałek
Pan Sławomir Nowicki
Radni Miasta Świnoujście**

Odpowiadając na państwa zapytanie złożone w dniu 18 czerwca 2020 r. w sprawie zastosowanego granulatu na boisku „ORLIK” w załączeniu przekazuję kopię atestu higienicznego przedłożonego przez Wykonawcę podczas odbioru końcowego w dniu 11.12.2008 r. kompleksu sportowego „ORLIK” na zastosowany granulat gumowy jako zasyp sztucznej trawy boiska piłkarskiego.

Z informacji uzyskanych od zarządcy obiektu w całym okresie użytkowania (Decyzja o pozwoleniu na użytkowanie została wydana 03.03.2009 r.) boiska nie został zgłoszony jakikolwiek przypadek negatywnych objawów zdrowotnych spowodowanych przebywaniem na boisku w trakcie zajęć sportowych.



z up. PREZYDENTA MIASTA

Barbara Michalska
mgr inż. Barbara Michalska
Zastępca Prezydenta

Do wiadomości:

1. Przewodnicząca Rady Miasta.
2. A/a – WO-KP

Sporządził: Leszek Kozłowski – Wydział Infrastruktury i Zieleni Miejskiej.



PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY
NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

ZAKŁAD HIGIENY KOMUNALNEJ
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE

24 Chałubińska 00-791 Warszawa • Phone (ZZ) 5421354; (ZZ) 5421349 • Fax (ZZ) 5421287 • e-mail: sekret@pzh.gov.pl

ATEST HIGIENICZNY **HK/B/1095/01/2007**
HYGIENIC CERTIFICATE **ORYGINAL**

Wyrób / product: Granulat gumowy - odzyskany z opon samochodowych (osobowych i ciężarowych) wycofanych z eksploatacji w procesie ich recyklingu - PKW i U 25.13.80 - 00.00

Zawierający / containing: granulat z opon samochodów osobowych i ciężarowych - kauczuk, sadza i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: stosowania w produkcji tworzyw sztucznych, budownictwie drogowym zewnętrznych nawierzchniach sportowych i rekreacyjnych, w przemyśle motoryzacyjnym do produkcji elementów gumowych zgodnie z zaleceniami producenta.

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Na opakowaniu należy umieścić etykietę w języku polskim, zawierającą zalecenia dotyczące środków ostrożności wg karty bezpieczeństwa wyrobu, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.

Wyrób przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Wytwórca / producer:

Zespół Elektrowni Wodnych Dychów S.A., Zakład ABC Recykling
66-600 Krosno Odrzańskie
ul. Gubińska 40

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Zespół Elektrowni Wodnych Dychów S.A.
66-627 Bobrowice
Dychów 6a

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2012-08-06 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation.
The certificate loses its validity after 2012-08-06
or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 6 sierpnia 2007

The date of issue of the certificate: 6th August 2007

Kierownik
Zakładu Higieny Komunalnej

UNIPOL Sp. z o.o.

ul. Erdőka 73

71-700 Szczecin

REGON 141983068

NIP 521-00-00-00, KRS 0000000000

ZA ZGODNOŚĆ
Z ORYGINAŁEM

KIEROWNIK BUDOWY

mgr inż. Tomasz Grabowski
upr. bud. 14/75/Gw

Za zgodność odpisu z oryginałem

Krosno Odrzańskie, ul. Chałubińska 24
Dyrektor Zakładu ABC Recykling

Podpis

inż. Zbigniew Fleszar

Inspektor Ochrony Danych

mgr inż. Małgorzata Bielenis

11